

Ändringar i språkfiler i e-line 4.12A

Gäller version 4.12Asp04

2017-12-19

Innehållsförteckning

| | |
|--|----------|
| Innehållsförteckning | 2 |
| Förändringar och nyheter i standard språkfiler | 3 |
| 4.12A 4 | |
| 4.12Asp03 | 10 |
| 4.12Asp04 | 11 |

Förändringar och nyheter i standard språkfiler

I det här dokumentet förklaras de ändringar som gjorts i standard språkfiler och som kan påverka funktion och utseende i e-line. Syftet är att lättare kunna avgöra om de egna språkfilerna behöver uppdateras. På följande sidor listas förändringar för respektive servicepack.



När ett nytt servicepack installeras bör Pyramid e-line alltid ses över för att se hur förändringar i servicepaketet påverkar funktion och utseende i e-line

Förklaring av rubriker:

| | |
|-----------------------|---|
| Nya Textdid | Nya texter som lagts till i servicepaketet. Dessa behöver läggas till i egna språkfiler om inte systemspråkets text ska presenteras. |
| Ändrade texter | Texter som ändrats från föregående servicepack, endast den nya (förändrade) texten skrivs ut här. Texten kan ha förlängts eller förkortats vilket kan påverka utseendet på elementet om det t.ex. gäller en knapp-text. Texter kan ha ändrats pga. regler kring vad som måste eller inte får stå. Det kan också vara rättelse av tidigare felstavning. Oavsett, bör även dessa texter läsas igenom och eventuellt korrigeras i egna språkfiler. |

Under respektive rubrik presenteras först en lista med alla textid som är aktuella under stycket. Efter punktlistan är varje textid beskrivet enligt nedan mall.

Textid

sv Svensk standardtext

en Engelsk standardtext

Beskrivning: En kort förklarande text eller var texten används.

4.12A

Nya textid

- AddToListTitle
- ArtRemovedFromCart
- BonusLevels
- BtnShowBasket
- CreateNewListTitle
- CheckoutTitle
- DeliveryMethods
- FavouriteSeparator
- FilterHeader
- FilterTextInvoice
- FilterTextOrder
- FilterTextOrderRows
- GeoBtnSave
- GeoChoiceTitle
- GeoChooseCountry
- GeoChooseCurrency
- GeoChooseLanguage
- InformationCollapsibleHeader
- InvoiceConditions
- LateDeliveryDateError
- MeterReadingDateWM
- PaymentMethods
- ProdSearchPlaceholder
- ProductAddedToCart
- QuantityOfInvoices
- QuantityOfOrders
- QuantityOfOrderRows
- RatingCommentLabel
- RatingHeader
- SameDeliveryDateError

AddToListTitle

| | |
|--------------|----------------------------------|
| sv | Favoritlistor |
| en | Favourite lists |
| Beskrivning: | Allmän omskrivning av favoriter. |

ArtRemovedFromCart

| | |
|--------------|--|
| sv | Följande artiklar kan inte längre köpas och tas bort ur varukorgen: |
| en | The following items are no longer available and will be removed from the cart: |
| Beskrivning: | Validering av varukorgen vid slutför köp. |

BonusLevels

| | |
|--------------|---------------------------------------|
| sv | Bonusnivåer |
| en | Bonus levels |
| Beskrivning: | Allmän omskrivning av kundbonussidan. |

BtnShowBasket

| | |
|--------------|--|
| sv | Visa varukorgen |
| en | Show shopping cart |
| Beskrivning: | Informationslist visar att vara lagts till korgen. |

CheckoutTitle

sv Kassa
en Checkout
Beskrivning: Rubrik på kassasidan.

CreateNewListTitle

sv Skapa ny favoritlista
en Create a new list
Beskrivning: Allmän omskrivning av favoriter.

DeliveryMethods

sv Leveranssätt
en Delivery
Beskrivning: Omskrivning av leverans- och betalningssätten.

FavouriteSeparator

sv ELLER
en OR
Beskrivning: Allmän omskrivning av favoriter.

FilterHeader

sv Filtrera & sortera
en Filter & sort
Beskrivning: Allmän omskrivning av produktsidan.

FilterTextInvoice

sv Sök i fakturalista
en Search in list of invoices
Beskrivning: Nya texter för filtrering och sortering.

FilterTextOrder

sv Sök i orderlista
en Search in list of orders
Beskrivning: Nya texter för filtrering och sortering.

FilterTextOrderRows

sv Sök rader
en Search rows
Beskrivning: Nya texter för filtrering och sortering.

GeoBtnSave

sv Spara
en Save
Beskrivning: Implementering av GeoIP.

GeoChoiceTitle

sv Välj dina inställningar
en Choose your settings
Beskrivning: Implementering av GeoIP.

GeoChooseCountry

sv Land
en Country
Beskrivning: Implementering av GeoIP.

GeoChooseCurrency

| | |
|--------------|--------------------------|
| sv | Valuta |
| en | Currency |
| Beskrivning: | Implementering av GeoIP. |

GeoChooseLanguage

| | |
|--------------|--------------------------|
| sv | Språk |
| en | Language |
| Beskrivning: | Implementering av GeoIP. |

InformationCollapsibleHeader

| | |
|--------------|---|
| sv | Mera information |
| en | More information |
| Beskrivning: | Orderstatus under orderöversikten i mobilversionen. |

InvoiceConditions

| | |
|--------------|--|
| sv | Fakturavillkor |
| en | nvoice conditions |
| Beskrivning: | Omskrivning av leverans- och betalningssätten. |

LateDeliveryDateError

| | |
|--------------|---|
| sv | Obs. Önskat lev.datum är ett år eller mer efter dagens datum. Tryck "Slutför köp" för att fortsätta. |
| en | Note. Desired delivery date is on year or more after current date. Click "Complete purchase" to continue. |
| Beskrivning: | Kontroll av önskat lev.datum. |

MeterReadingDateWM

| | |
|--------------|---------------------------------------|
| sv | YY-MM-DD |
| en | YY-MM-DD |
| Beskrivning: | Omskrivning av serienummeröversikten. |

PaymentMethods

| | |
|--------------|--|
| sv | Betalningssätt |
| en | Payment |
| Beskrivning: | Omskrivning av leverans- och betalningssätten. |

ProdSearchPlaceholder

| | |
|--------------|-------------------------------|
| sv | Sök produkter... |
| en | Search products... |
| Beskrivning: | Allmän omskrivning av e-line. |

ProductAddedToCart

| | |
|--------------|--|
| sv | Produkten har lagts i din varukorg |
| en | The product has been added to your shopping cart |
| Beskrivning: | Informationslist visar att vara lagts till korgen. |

QuantityOfInvoices

| | |
|--------------|---|
| sv | Antal fakturor |
| en | Number of invoices |
| Beskrivning: | Nya texter för filtrering och sortering.] |

QuantityOfOrders

| | |
|--------------|--|
| sv | Antal order |
| en | Number of orders |
| Beskrivning: | Nya texter för filtrering och sortering. |

QuantityOfOrderRows

| | |
|--------------|--|
| sv | Antal rader |
| en | Number of rows |
| Beskrivning: | Nya texter för filtrering och sortering. |

RatingCommentLabel

| | |
|--------------|-------------------------------------|
| sv | Kommentar |
| en | Comment |
| Beskrivning: | Allmän omskrivning av produktsidan. |

RatingHeader

| | |
|--------------|-------------------------------------|
| sv | Betyg & kommentarer |
| en | Rate and comment |
| Beskrivning: | Allmän omskrivning av produktsidan. |

SameDeliveryDateError

| | |
|--------------|--|
| sv | Önskat lev.datum kan inte vara samma som dagens datum. |
| en | Desired delivery date must be different than current date. |
| Beskrivning: | Kontroll av önskat lev.datum. |

Ändrade texter

- CampaignText
- ChosenBonusChecks
- ChosenDelivery
- ChosenPaymentMethod
- FilterComboText
- FilterText
- OrderStatus
- OrderWeight
- PriceInfo
- PriceInfoVat
- ProdVariantInfoTitle
- QuantityOfHits
- ReadMore
- SortText
- SumCalculateError

CampaignText

| | |
|--------------|---------------------------------|
| sv | Har du en kampanjkod? |
| en | Do you have a promotional code? |
| Beskrivning: | Allmän omskrivning av e-line. |

ChosenBonusChecks

| | |
|--------------|-------------------------------|
| sv | Valda bonuscheckar |
| en | Chosen bonus checks |
| Beskrivning: | Allmän omskrivning av e-line. |

ChosenDelivery

| | |
|--------------|-------------------------------|
| sv | Leveranssätt |
| en | Shipping |
| Beskrivning: | Allmän omskrivning av e-line. |

ChosenPaymentMethod

| | |
|--------------|-------------------------------|
| sv | Betalningssätt |
| en | Payment |
| Beskrivning: | Allmän omskrivning av e-line. |

FilterComboText

sv Filtrera
en Filter
Beskrivning: Omskrivning av filtrering och sortering.

FilterText

sv Sök i artikellista
en Search in list of articles
Beskrivning: Omskrivning av filtrering och sortering.

OrderStatus

sv Order
en Order
Beskrivning: Orderstatus under orderöversikten i mobilversionen.

OrderWeight

sv Orderns vikt
en Orderweight
Beskrivning: Allmän omskrivning av e-line.

PricelInfo

sv Exkl. moms
en Excl. VAT
Beskrivning: Allmän omskrivning av e-line.

PricelInfoVat

sv Inkl. moms
en Incl. VAT
Beskrivning: Allmän omskrivning av e-line.

ProdVariantInfoTitle

sv Information
en Specifications
Beskrivning: Allmän omskrivning av produktsidan.

QuantityOfHits

sv Antal artiklar
en Number of articles
Beskrivning: Omskrivning av filtrering och sortering.

ReadMore

sv Läs mer
en More
Beskrivning:

SortText

sv Sortera
en Sort
Beskrivning: Omskrivning av filtrering och sortering.

SumCalculateError

sv Ett fel har inträffat. Välj ett annat betalningssätt.
en An error has occurred. Please choose another payment method.
Beskrivning: Korrigering av felmeddelande.

Borttagna textID

- DeliveryAndPayment
- OrderAmount
- PaymentMethod
- Salesperson
- ShippingMethod
- VatAmount
- YourOrderNo

4.12Asp03

Nya textid

Inga nya texter.

Ändrade texter

- PreferredDelDateError

PreferredDelDateError

| | |
|--------------|--|
| sv | Önskat lev.datum måste vara senare än eller samma som dagens datum. |
| en | Desired delivery date must be greater than or same as current date. |
| Beskrivning: | Tagit bort kontroll för dagens datum i lev.datum-fältet på kassasidan. |

Borttagna textid

- SameDeliveryDateError

4.12Asp04

Nya textid

- CrossellingTitle

CrossellingTitle

sv

en

Beskrivning: Möjlighet att lägga till en generell rubrik för all crosselling.

Ändrade texter

- 502

502

sv

en

Beskrivning: Ordern kunde inte sparas. Var vänlig kontakta oss.

The order could not be saved. Please contact us.

Korrigerig av felmeddelande.

Borttagna textid

Inga texter har tagits bort.